



# Certificate Of Registration

This is to certify that the Environment Management System of

## Spectank (Pty) Ltd.

8 Chilworth Road, Founders View North, Founders Hill,  
Modderfontein, Gauteng, South Africa

has been assessed and registered by TNV as conforming  
to the requirements of:

### ISO 14001:2015 (Environment Management System)

For the following Scope

The Manufacturing, Development and  
Supply of Cleaning Chemicals

*TNV is accredited by United Accreditation Foundation (UAF), Status of Certificate can be verified on  
[www.tnvworld.com](http://www.tnvworld.com) & [www.iafcertsearch.org](http://www.iafcertsearch.org)*

Certificate Number	240120022701	Initial Issue Date	20 <sup>th</sup> Jan. 2024
Current Issue Date	20 <sup>th</sup> Jan. 2024	Validity of this Certificate	19 <sup>th</sup> Jan. 2027
1 <sup>st</sup> Surveillance Date	20 <sup>th</sup> Dec. 2024	Recertification due on	19 <sup>th</sup> Jan. 2027
2 <sup>nd</sup> Surveillance Date	20 <sup>th</sup> Dec. 2025	Revision No./Date	00
Issue No.	00	IAF Code	12



Pragyesh Singh, Director  
TNV Certification Pvt. Ltd  
( LEI No: 335800HPF7ZUSAORCF93 )

Accreditation Board.: United Accreditation Foundation Inc, 400 North Center Dr Ste 202, Norfolk, Va 23502, USA

Certification Body Add. H.O.: TNV House, B-1/19/09, Sector-K, Aliganj, Lucknow - 226024 UP (India)

\*Validity of this certificate is subject to continued compliance of the management system standard and successful completion of audit as planned by TNV from time to time. Further clarification regarding the scope of this certificate and the applicability of standard may be obtained by consulting the organisation. This certificate remains property of the TNV and must be returned on request. For surveillance details, please visit at [www.isoindia.org](http://www.isoindia.org) or write to [info@isoindia.org](mailto:info@isoindia.org) CIN number of the TNV Certification Pvt. Ltd is U74900UP2011PTC046719

MINISTERIO DE SALUD

N°2805-2023/DCEA/DIGESA/SA



# Resolución Directoral

Lima, 29 de mayo del 2023

## VISTOS:

El Expediente N° 28087-2023-ASPQ, que contiene la solicitud presentada por la empresa **RIBALI S.A.C.**, identificada con RUC N° 20606981971, con domicilio legal ubicado en Cal. José Eusebio del Llano Zapata N°331, Urb. Chacarilla Santa Cruz Santa Isabel (Oficina 901), distrito de Miraflores, provincia y departamento de Lima; sobre Autorización Sanitaria para la importación y comercialización del producto **CARBSOLVE®** (composición básica: Ácido trifosfórico sal de sodio 19.00%, Sal sódica del ácido carbónico 19.00%, Sal sódica del ácido sulfúrico 19%, Ácido silícico – sal de sodio 19.00%, Sal sódica del ácido carbónico 20.0%.); y, el Informe N° 004337-2023/DCEA/DIGESA, que forma parte integrante de la presente Resolución;

## CONSIDERANDO:

Que, con fecha 21 de abril de 2023, la empresa **RIBALI S.A.C.**, presentó el Expediente N° 28087-2023-ASPQ, por el cual solicitó la Autorización Sanitaria para la importación y comercialización del producto químico denominado **CARBSOLVE®** (composición básica: Ácido trifosfórico sal de sodio 19.00%, Sal sódica del ácido carbónico 19.00%, Sal sódica del ácido sulfúrico 19%, Ácido silícico – sal de sodio 19.00%, Sal sódica del ácido carbónico 20.0%.), para el ámbito industrial y profesional;

Que, el producto denominado **D CARBSOLVE®** (composición básica: Ácido trifosfórico sal de sodio 19.00%, Sal sódica del ácido carbónico 19.00%, Sal sódica del ácido sulfúrico 19%, Ácido silícico – sal de sodio 19.00%, Sal sódica del ácido carbónico 20.0%.); es fabricado por la empresa **Spectank® (Pty) Ltd.**, con número de registro: 1991/000943/07, registrada en Sudáfrica con oficina central y fábrica en 8-10 Chilworth Road, Founders View North, Founders Hill, 1609, Modderfontein, Johannesburgo, Gauteng, Sudáfrica; declarando que el producto se vende libremente y sin restricciones a nivel nacional dentro de Sudáfrica;

Que, con fecha 19 de mayo de 2023, mediante Auto Directoral N° 213/2023/DCEA/DIGESA, se comunica a la empresa las observaciones identificadas al expediente, otorgándole un plazo de cinco (05) días hábiles para efectuar las subsanaciones respectivas;

Que, con fecha 24 de mayo de 2023, la empresa **RIBALI S.A.C.** remitió a través del expediente N° 28087-2023-ASPQ-001, información complementaria para subsanar las observaciones realizadas;





Que, el Área de Sustancias Químicas de la Dirección General de Salud Ambiental e Inocuidad Alimentaria – DIGESA, a través de la Dirección de Certificaciones y Autorizaciones, emitió el **Informe N° 004337-2023/DCEA/DIGESA, de fecha 25 de mayo del 2023**, mediante el cual concluyó que la empresa ha cumplido con presentar los requisitos estipulados en el **Procedimiento N°55 “AUTORIZACIÓN SANITARIA DE PRODUCTOS QUÍMICOS DE USO INDUSTRIAL Y PROFESIONAL (NACIONAL O IMPORTADO)”**, del Texto Único de Procedimientos Administrativos del Ministerio de Salud, aprobado por Decreto Supremo N°001-2016-SA, y sus modificatorias, por lo que se recomienda **OTORGAR** la autorización sanitaria solicitada;

Que, conforme a lo dispuesto por el Reglamento de Organización y Funciones del Ministerio de Salud, aprobado mediante Decreto Supremo N°008-2017-SA y su modificatoria, a través del Decreto Supremo N°011-2017-SA, la Dirección de Certificaciones y Autorizaciones tiene la función de formular normas, lineamientos, protocolos y procedimientos para otorgar certificaciones, autorizaciones sanitarias, permisos, registros, notificaciones sanitarias obligatorias y otros en materia de Salud Ambiental e Inocuidad Alimentaria;

Estando a lo informado y a las conclusiones arribadas por el Área de Sustancias Químicas de la Dirección de Certificaciones y Autorizaciones mediante el **Informe N° 004337-2023/DCEA/DIGESA**, y;

De conformidad con lo establecido por el Texto Único de Procedimientos Administrativos del Ministerio de Salud, aprobado por Decreto Supremo N°001-2016/SA y sus modificatorias; por la Ley N°26842, Ley General de Salud; por el Decreto Legislativo N° 1161, que aprueba la Ley de Organización y Funciones del Ministerio de Salud; y por el Reglamento de Organización y Funciones del Ministerio de Salud, aprobado mediante Decreto Supremo N°008-2017-SA y su modificatoria, a través del Decreto Supremo N°011-2017-SA;

#### **SE RESUELVE:**

**Artículo 1.- OTORGAR** a favor de la empresa **RIBALI S.A.C.**, la Autorización Sanitaria para la importación y comercialización del producto denominado **CARBSOLVE®** (composición básica: Ácido trifosfórico sal de sodio 19.00%, Sal sódica del ácido carbónico 19.00%, Sal sódica del ácido sulfúrico 19%, Ácido silícico – sal de sodio 19.00%, Sal sódica del ácido carbónico 20.0%), para el ámbito industrial y profesional.

El producto denominado **CARBSOLVE®** (composición básica: Ácido trifosfórico sal de sodio 19.00%, Sal sódica del ácido carbónico 19.00%, Sal sódica del ácido sulfúrico 19%, Ácido silícico – sal de sodio 19.00%, Sal sódica del ácido carbónico 20.0%), será importado y comercializado en las siguientes presentaciones:

<b>Tipo de envase</b>	<b>Material de envase</b>	<b>Presentación (Capacidad)</b>
Saco	Polietileno / polipropileno tejido	6 Kg

**Artículo 2.-** La vigencia de la presente Autorización Sanitaria es de tres (03) años contados a partir de la fecha de su notificación.

**Artículo 3.-** La presente Autorización Sanitaria se encuentra sujeta a las acciones de vigilancia y control que la Dirección General de Salud Ambiental e Inocuidad Alimentaria – DIGESA, disponga, la cual incluso podrá revocarla conforme a Ley.

**Artículo 4.-** Notificar la presente Resolución a la empresa, conforme a Ley.

Regístrese y comuníquese.

.....  
**DOCUMENTO FIRMADO DIGITALMENTE**

**Naren Takur Vivanco Quino**

Director Ejecutivo

Dirección de Certificaciones y Autorizaciones



בית דין צדק דק"ק יוהנסבורג והמדינה  
BETH-DIN OF JOHANNESBURG  
(JEWISH ECCLESIASTICAL COURT)  
מחלקת הכשרות  
*Kashrut Certificate*

בס"ד

Issue Date: 10-May-2022

Page 1 of 4

Certificate Number: JHBBD-K2022/074377

The following products manufactured by SPECTANK (PTY) LTD at the factory site listed below are Kosher, certified by the Johannesburg Beth Din for year round use, according to the kosher status indicated below.

**SPECTANK (PTY) LTD T/A RETECH CHEMICAL CORPORATION**  
**8 CHILWORTH ROAD**  
**FOUNDERS VIEW NORTH**  
**FOUNDERS HILL**

**MODDERFONTEIN**

<u>Product Name</u>				<u>Category</u>
BLOCKSOLVE	P	#	KP	Chemicals
CARBSOLVE	P	#	KP	Chemicals
CDX	P	#	KP	Detergents
ECONOMOY DISHWASH	P	#	NP	Detergents
ECONOMOY GREASE CUTTER	P	#	NP	Detergents
PNP ANTIBACTERIAL HAND SOAP	P	#	KP	Chemicals
PNP DETERGENT/DISINFECTANT	P	#	KP	Detergents
PNP DISHWASHING LIQUID	P	#	KP	Chemicals
PNP HAND SANITISER	P	#	KP	Chemicals
PNP OVEN CLEANER	P	#	KP	Detergents
PNP RINSE AID	P	#	KP	Detergents
PNP SANITISER/CLEANER	P	#	KP	Detergents

**This Certificate is valid from 01-Jun-2022 to 31-May-2023 and is subject to renewal at that time.**

**Rabbi G Fox, Dayan**

This certificate is valid for export subject to the Beth Din of Johannesburg's signed authorisation of each export shipment.

**MISUSE OF THIS CERTIFICATE CONSTITUTES FRAUD**

P=Parev D=Dairy #=Mehadrin KP=Kosher Passover NP=Not Kosher Passover BD=Must bear Beth Din Logo



58 Oaklands Roads, Orchards, 2192 Johannesburg P O Box 40500, Crange Grove 2119 Johannesburg  
Tel: 010 214 2000 Fax: 010 214 2086



IN THE NAME OF GOD, THE BENEFICENT, THE MERCIFUL



SN 1090

2023

valid for the year of issue only

**MUSLIM JUDICIAL COUNCIL  
HALAAL TRUST**

**Halaal**

حلال

**THIS IS TO CERTIFY THAT**

SPECTANK (PTY) LTD.

**SPECTANK**

No.8 CHILWORTH ROAD, FOUNDERSVIEW NORTH, FOUNDERSHILL 1609 GERMISTON

Is hereby authorized to sell, process, handle & market the following brands & products

“Spectank”, “Pick n Pay” & “Forest”

**CHEMICAL CLEANING PRODUCTS**

(Production Plant - Category “B”)

This certificate is issued subject to the following conditions as per contract:

- it should be displayed appropriately only at the address as indicated on the Halal Certificate
- it must be returned on demand or immediately on change of ownership and after expiry date
- it is not transferable

Director:

SHAYKH ACHMAT SEDICK

Date Issued 1 JANUARY 2023

20 CASHEL AVENUE, ATHLONE, CAPE TOWN, SOUTH AFRICA \* TEL: +27 21 684 4600

Email: [info@mjchalaaltrust.co.za](mailto:info@mjchalaaltrust.co.za) | website: [www.mjchalaaltrust.co.za](http://www.mjchalaaltrust.co.za)

**77**  
Years

1945 - 2023

**NO PHOTOCOPIES ALLOWED**





# Spectank (Pty) Ltd

8 Chilworth Rd, Founders View North, Johannesburg, 1609, South Africa

This is to Certify that the following Product/s have been found in conformance with the Global GreenTag Scheme Standard for the Tier and Level noted herein:

## CARBSOLVE® , TIGER CARBON REMOVER [LCARate EcoPOINT 0.86], GBCSA Level B

GreenStar SA® 'Existing Building Performance v1' Credits:  
EB-MAN-4: Green Cleaning Performance

Licensed Sites:  
Johannesburg, South Africa  
Licence No.:  
SPT:SP01:2023:LR  
Licence Date:  
2nd February 2023  
Latest Revision Date:  
2nd February 2023  
Valid to:  
2nd February 2024  
GreenTag Standard:  
CP Standard Version 1.1

Sustainability Assessment Category – AVERAGE SCORES	
Synergy	1
Health & Ecotoxicity	0.90
Biodiversity	0.68
LCA Score	1.00
GHG =N/A	1.00
Social Responsibility	0.65

Range: -1.00 to +1.00. The smaller the number, the better!



green product certification  
trust brands  
www.globalgreentag.co.za

David Baggs  
Chief Executive Officer  
Global GreenTag® Program Director





# Permit to Apply Certification Mark

Subject to the provisions of the Standards Act, 2008 (Act 8 of 2008), the relevant regulations made thereunder and the permit conditions contained in the under mentioned schedules, this permit authorizes

**SPECTANK (PTY) LTD**  
**Co Reg. 1991/000943/07**  
**JOHANNESBURG**

to apply the certification mark



in respect of the mark specification

**SANS 1853:2017**  
**TO: DISINFECTANTS, DETERGENT-DISINFECTANTS AND ANTISEPTICS FOR USE IN THE FOOD INDUSTRY**

- This permit, including the schedules 1 to 3 which form an integral part thereof:
- is issued without alteration;
  - is identified by the applicable permit number;
  - is subject to any condition or limitation contained therein;
  - is valid subject to ongoing compliance with permit conditions;
  - bears the embossed SABS Commercial seal. In the absence of the seal, the permit and the schedules shall be invalid; and
  - the permit may be authenticated by referring to the register of "Certified Clients" on the SABS Commercial website ([www.sabs.co.za](http://www.sabs.co.za))
  - Scheme Type 5 permit applies to products that have been tested.



Permit Number 7043/10450

Effective Date 14 April 2020

Expiry Date 29 April 2023

Date of Original Registration 15 March 2002

Chief Executive Officer 



SABS COMMERCIAL SOC Ltd.  
1 Dr Lategan Rd, Groenkloof, Pretoria,  
Republic of South Africa

A4A 1002179

W2800



# SABS

## *Permit to Apply Certification Mark*

Subject to the provisions of the Standards Act, 2008  
(Act 8 of 2008), the relevant regulations made thereunder and the permit  
conditions contained in the under mentioned schedules, this permit authorizes

**SPECTANK (PTY) LTD**  
Co Reg. 1991/000943/07  
**JOHANNESBURG**

to apply the certification mark



in respect of the mark specification

**SANS 1828:2017**  
**TO: CLEANING CHEMICALS FOR USE IN THE FOOD**  
**INDUSTRY**

This permit, including the schedules 1 to 3 which form an integral part thereof:

- is issued without alteration;
- is identified by the applicable permit number;
- is subject to any condition or limitation contained therein;
- is valid subject to ongoing compliance with permit conditions;
- bears the embossed SABS Commercial seal. In the absence of the seal, the permit and the schedules shall be invalid; and
- the permit may be authenticated by referring to the register of "Certified Clients" on the SABS Commercial website ([www.sabs.co.za](http://www.sabs.co.za))
- Scheme Type 5 permit applies to products that have been tested.

Permit Number	<b>7043/10475</b>
Effective Date	<b>17 April 2020</b>
Expiry Date	<b>30 April 2023</b>
Date of Original Registration	<b>04 March 2002</b>
Chief Executive Officer	



**SABS COMMERCIAL SOC Ltd.**  
1 Dr Lategan Rd, Groenkloof, Pretoria,  
Republic of South Africa

44A.1002050



0087M



# SABS

## *Certificate of Registration*

*This is to certify that the Quality Management System of*

**SPECTANK (PTY) LTD**  
**Co Reg. 1991/000943/07**  
**FOUNDERSHILL, JOHANNESBURG**

*has been assessed and found to  
satisfy the requirements of*


**ISO 9001:2015**  
**QUALITY MANAGEMENT SYSTEMS - REQUIREMENTS**

*in respect of*

**THE MANUFACTURING, DEVELOPMENT AND SUPPLY OF CLEANING CHEMICALS**

This certificate, including the schedule which forms an integral part thereof:

- is issued without alteration;
- is identified by the applicable registration number;
- is subject to any condition or limitation contained therein;
- is valid subject to ongoing compliance with certification requirements;
- bears the embossed SABS Commercial seal. In the absence of the seal, the certificate and the schedule shall be invalid; and
- the certificate may be authenticated by referring to the register of "Certified Clients" on the SABS Commercial website ([www.sabs.co.za](http://www.sabs.co.za))

Registration Number	<b>LS 4426</b>
Effective Date	<b>22 March 2022</b>
Expiry Date	<b>06 April 2025</b>
Date of Original Registration	<b>07 April 2010</b>
Chief Executive Officer	



SABS COMMERCIAL SOC Ltd.  
1 Dr Lategan Rd, Groenkloof, Pretoria,  
Republic of South Africa

A41 0006190





## CERTIFICATE OF MEMBERSHIP

THIS IS TO CERTIFY THAT

*Spectank (Pty) Ltd*

has satisfied the criteria for membership  
and has therefore been accredited as a

*Member*

of Proudly South African, entitled to identify the organisation's  
qualifying products and services as Proudly South African

Member since

*2007/11/06*

To

*2025/03/10*

*Member*

Membership category

*C00420*

Membership number

*[Signature]*

Chief Executive Officer

*31/3/2023*

Date

## CERTIFICATE OF REACH COMPLIANCE (NON-EU)

As the appointed Only Representative of a non-EU client, according to Article 8 of the Regulation (EC) No. 1907/2006 of the European Parliament and of the Council of 18 December 2006 concerning the Registration, Evaluation, Authorization and Restriction of Chemicals (REACH), and/or Trustee of a non-EU and/or EU manufacturer and/or Trustee of a non EU manufacturer's Only Representative, we herewith confirm that

the following product

**Carbsolve - hereinafter "the Product" -**

supplied by

**Spectank ® (Pty) Ltd**  
8 Chilworth Road  
Founders View North  
Founders Hill  
1609, Gauteng  
SOUTH AFRICA

with a delivery amount of **350 metric tonnes** contains **100 % (w/w)** of substances which are either exempt from the obligation to register, according to REACH Article 2, or are covered (within the supply chain of this product) by Registration(s) at the European Chemical Agency (ECHA).

With regard to the requirements of Article 33 of REACH we declare that none of the substances of the candidate list of substances of very high concern (SVHC) are present in the Product in quantities totalling in a concentration equal or above 0.1 % (w/w).

With regard to the requirements of Article 67 of REACH we declare that none of the substances of the Product are listed in the current Annex XVII of REACH (list of restrictions).

We are prepared to provide enforcement authorities in the EU with the necessary details upon request.

This certificate is valid from 01 January 2023 to 31 December 2023.

A handwritten signature in blue ink, appearing to read "M. Piber".

Dr. Michael Piber  
Managing Director  
Arcerion GmbH

Munich, 09 February 2023

Document ID: 9JP8-33BC-NBS8

Arcerion GmbH  
Gabrielenstraße 15  
80636 München  
Germany

Telefon: +49.(0)89.38899-797  
Telefax: +49.(0)89.38899-798  
E-Mail: info@arcerion.com  
Internet: www.arcerion.com

Managing director: Dr. Michael Piber  
Registered office: München/Germany  
Court of registry: München, HRB 220250  
VAT ID: DE301759397

